

## Techniczne zasady redagowania tekstu

### 1. Streszczenie

Do każdego tekstu autor musi dołączyć streszczenie. Streszczenie powinno być sporządzone w języku polskim i angielskim. Streszczenie powinno być skrótowym przedstawieniem głównych problemów i wątków pracy, **nie należy ich pisać w metajęzyku, nie powinny zawierać sformułowań typu:**

- „Autor próbował przedstawić (...)”,
- „Głównym problemem poruszonym w artykule jest (...)” itp.

### 2. Ogólne zasady dotyczące tekstu

#### 2.1. Czcionka

- Times New Roman, Normal,
- rozmiar: 12,
- zwroty obcojęzyczne: *kursywa (italic)*,
- zaznaczenie ważniejszych fragmentów/słów: **bold (pogrubienie)**,

#### 2.2. Odstępy i marginesy

- odstępy między linijkami: 1,5,
- ustawienia strony: standardowe (marginesy z góry, z dołu, z prawej i lewej strony na 2,5 cm).

#### 2.3. Wewnętrzna systematyka tekstu

- pod względem treści każda publikacja powinna zawierać:
  - wstęp (wprowadzenie),

- rozwinięcie (część merytoryczna, która powinna być wewnętrznie usystematyzowana),
- zakończenie (wnioski, konkluzje, podsumowanie),
- pod względem formalnym, publikację (artykuł bądź glosę) należy dostosować do jednego z wzorów zamieszczonego w pkt 2.7.3.

## 2.4 Cytaty (przytoczenia)

- w tekście powinien być umieszczony dwukropek, cudzysłów, cytowany fragment zakończony cudzysłowem albo cudzysłowem i kropką, jeśli to jest koniec zdania,
- pomiędzy cytowanym tekstem a cudzysłowami nie umieszcza się spacji.

### 2.4.1. Konstruowanie cytatów

- przytoczenie całego zdania (zaczynamy wielką literą):

**Prof. X twierdzi: „Trzeba przyznać, że koń, który jest zwierzęciem kopytnym, jest szary”<sup>1</sup>.**

- przytoczenie części wypowiedzi:

**Prof. X twierdzi, że: „koń, który jest zwierzęciem kopytnym, jest szary”<sup>1</sup>.**

- przytoczenie z opuszczeniem fragmentu (wielokropek w nawiasie zwykłym):

**Prof. X twierdzi, że: „koń (...) jest szary”<sup>1</sup>.**

- przytoczenie wypowiedzi zakończonej znakiem zapytania albo wykrzyknikiem:

**Prof. X pyta: „Czy koń jest aby szary?”<sup>1</sup>.**

### 2.4.2. Oznaczenie przypisu w cytacie

Oznaczenie przypisu jest zawsze między zamykającym cudzysłowem a następującym znakiem interpunkcyjnym: **szary”<sup>1</sup>.**

## 2.5. Przypisy

- przypis traktujemy jak zdanie (zaczynamy wielką literą, kończymy kropką),
- przypisy dolne, numeracja ciągła,
- czcionka: Times New Roman, rozmiar 10, odstępy 1.0.

### 2.5.1. Dane dotyczące źródeł

- inicjał (inicjały) imienia i nazwisko autora: **Z. Radwański**,
- pełny tytuł (wraz z podtytułem i tomem, kursywa): *Prawo cywilne. Część ogólna*,
- miejsce i rok publikacji (ale bez „r.” ani „roku”): **Warszawa 2004**,
- numer strony (skrót „s.”, w tekstach angielskich i francuskich „p.”, w niemieckich „S.”):

- s. 15,

- s. 15-30 (przywołujemy przedział),

- s. 15 i nast. (przywołujemy stronę i strony następne),

- s. 15, 17, 19, 23 (przywołujemy kilka stron nie następujących po sobie)

### 2.5.2. Zasady szczegółowe

- monografie

<sup>1</sup> **L. Gardocki, *Prawo karne*, Warszawa 1998, s. 24.**

- publikacje zbiorowe jednolite

<sup>1</sup> **K. Buchała, A. Zoll, *Kodeks karny. Część ogólna. Komentarz do art. 1-116 Kodeksu karnego*, Kraków 1998, s. 408.**

- publikacje zbiorowe niejednolite

<sup>1</sup> **M. Tonry, *Reforming Sentencing* [in:] *Sentencing Matters*, New York, Oxford 1996, p. 25.**

<sup>2</sup> **W. Popiołek [w:] J.A. Strzępka, W. Popiołek, A. Witosz, E. Zielińska, *Kodeks spółek handlowych — komentarz z orzecznictwem*, Warszawa 2001, s. 1084.**

- artykuły z czasopism (jeżeli pismo prawnicze jest znane i stosuje się powszechnie skrót jego nazwy, to można, a jeśli znajduje się on w naszym wykazie skrótów to należy go stosować)

<sup>1</sup> M. Łoś-Bobińska, *Zasady wymiaru sprawiedliwości w świetle badań empirycznych*, *Etyka* 3/1968, s. 14.

<sup>2</sup> W. Kocot, *Elektroniczny podpis*, *PPH* 4/1999, s. 2.

- cytat ogólny z dzieła (dzieł)

<sup>1</sup> L. Lernell, *Podstawy nauki polityki kryminalnej*, Warszawa 1967.

- cytowanie źródeł elektronicznych (należy podać datę ostatniego wejścia)

<sup>1</sup> D.L. Burk, *Trademarks Along the Infobahn: A First Look at the Emerging Law of Cybermarks*, 1 RICH. J.L. & TECH. 1, 12 (1995)  
<http://www.urich.edu/~jolt/vlil/myers.html>, 22.03.2002.

### 2.5.3. Pozostałe zasady dotyczące przypisów

- jeżeli przypis bibliograficzny zaczerpnięty został z tego samego dzieła, co przypis bezpośrednio go poprzedzający, zamiast pełnego opisu stosuje się oznaczenie *Ibidem*, pisane kursywą albo **Tamże**:

<sup>1</sup> *Ibidem*, z podaniem numeru strony, z której przypis pochodzi,

jeżeli pochodzi ze strony innej niż przypis poprzedzający go

<sup>1</sup> L. Gardocki, *Prawo karne*, Warszawa 1998, s. 24 2 *Ibidem*, s. 28.

- b) Jeżeli przypis bibliograficzny zaczerpnięty został z dzieła **tego samego autora**, co przypis bezpośrednio go poprzedzający, ale z innego jego dzieła, stosujemy oznaczenie *Idem* albo **Tenże**:

<sup>1</sup> *Idem*, z podaniem dzieła, strony, roku i miejsca wydanie wg ogólnych zasad

<sup>1</sup> L. Gardocki, *Prawo karne*, Warszawa 1998, s. 24.

<sup>2</sup> *Idem*, *Zarys prawa karnego międzynarodowego*, Warszawa 1985, s. 53.

- Jeżeli przypis bibliograficzny zaczerpnięty został z dzieła danego autora, którego **tylko jedno dzieło** jest cytowane w całej pracy, zamiast pełnego opisu stosuje się oznaczenie:

*op.cit.* z podaniem numeru strony, bez spacji między *op.* a *cit.*

<sup>1</sup> L. Gardocki, *Prawo karne*, Warszawa 1998, s. 24.

<sup>2</sup> K. Buchała, A. Zoll, *Kodeks karny. Część ogólna. Komentarz do art. 1-116 Kodeksu karnego*, Kraków 1998, s. 408.

<sup>3</sup> L. Gardocki, *op.cit.*, s. 32.

- Jeżeli przypis bibliograficzny zaczerpnięty został z dzieła autora, którego inne dzieło jest cytowane w tej samej pracy, kolejne przypisy odsyłające do tych dzieł należy opisać skrótem:

<sup>1</sup> L. Gardocki, *Prawo karne*, Warszawa 1998, s. 24.

<sup>2</sup> L. Gardocki, *Zarys prawa karnego międzynarodowego*, Warszawa 1985, s. 53.

<sup>3</sup> L. Gardocki, *Prawo...*, s. 32.

<sup>4</sup> L. Gardocki, *Zarys...*, s. 81.

- Jeżeli autor powołuje się na informacje zawarte w różnych miejscach cytowanego dzieła, to w przypisie bibliograficznym po opisie dzieła umieszcza się po przecinku określenie *passim*:

<sup>1</sup> L. Gardocki, *Prawo karne*, Warszawa 1998, *passim*.

## 2.6. Pozostałe zasady

**2.6.1.** Nie stosujemy **żadnych funkcji w tekście**, dotyczy to w szczególności numeracji, wypunktowania, akapitów. Zastosowanie funkcji powoduje przy późniejszym scalaniu tekstu ich zanik albo automatyczne przeformatowywanie.

**2.6.2.** Zwroty obcojęzyczne należy pisać *kursywą (italic)*, w tym:

- nazwy spraw sądowych: *Costa v. ENEL*

- inne: *acquis communautaire*, *contractus innominati*, *sensu stricto* i in. (choć nie uważamy za obcojęzyczne wyrażen, na stałe przyjętych w jęz. prawniczym takich jak: holding, franchising, factoring)

### 2.6.3. Nie ma spacji:

- między cudzysłowem a pierwszym/ostatnim wyrazem cytatu: „koń (...) jest szary”,
- przed znakami interpunkcyjnymi: powiedział, że
- w skrótach: **Dz.U.**, **k.k.**, **PPUW** itd.,
- między inicjałami: M.M. Kenig-Witkowska.

### 2.6.4. Spacja jest:

- w oznaczeniach jednostek tekstu aktu: art.\_1\_§\_1
- w datach, między rokiem a skrótem „r.”: 1999\_r.
- między inicjałem imienia a nazwiskiem: M.M.\_Kenig-Witkowska

## 2.7. Wykaz skrótów

### 2.7.1. Źródła prawa (zgodnie z aktualnymi publikatorami):

k.c. - ustawa z dnia 23 kwietnia 1964 r. - Kodeks cywilny

k.s.h. - ustawa z dnia 15 września 2000 r. - Kodeks spółek handlowych

k.k. - ustawa z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny

k.k.s. - ustawa z dnia 10 września 1999 r. - Kodeks karny skarbowy (Dz.U. z 1999, Nr 83, poz. 930 z późn. zm.)

k.k.w. - ustawa z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny wykonawczy

k.m. - ustawa z dnia 18 września 2001 r. - Kodeks morski

k.p.a - ustawa z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego

k.p.c. - ustawa z dnia 17 listopada 1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego

k.p.k. - ustawa z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks postępowania karnego

k.r.o. - ustawa z dnia 25 lutego 1964 r. - Kodeks rodzinny i opiekuńczy

k.w. - ustawa z dnia 20 maja 1971 r. - Kodeks wykroczeń

k.z. - rozporządzenie Prezydenta RP z 27 października 1933 r. - Kodeks zobowiązań

pr.asc - ustawa z dnia 29 września 1986 r. - Prawo o aktach stanu cywilnego

pr.aut. - ustawa z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach

pr.bank. - ustawa z dnia 29 sierpnia 1997 r. - Prawo bankowe

pr.czek. - ustawa z dnia 28 kwietnia 1936 r. - Prawo czekowe (Dz.U. z 1936, Nr 37, poz. 283 z późn. zm.)

pr.up.napr. - ustawa z dnia 28 lutego 2003 r. - Prawo upadłościowe i naprawcze

pr.weksl. - ustawa z dnia 28 kwietnia 1936 r. - Prawo wekslowe (Dz.U. z 1936, Nr 37, poz. 282)

u.g.n. - ustawa z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami

u.k.w.h. - ustawa z dnia 6 lipca 1982 r. o księgach wieczystych i hipotece

u.z.n.k. - ustawa z dnia 16 kwietnia 1993 r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji

BGB - Bürgerliches Gesetzbuch

ZGB - Zivilgesetzbuch

### **2.7.2. Czasopisma**

Dz.U. - Dziennik Ustaw

Dz.Urz. - Dziennik Urzędowy

KPP - Kwartalnik Prawa Prywatnego

KPPu - Kwartalnik Prawa Publicznego

M.P. - Monitor Polski

MoP - Monitor Prawniczy

Mon.Pod. - Monitor Podatkowy

NP - Nowe Prawo

OG - Orzecznictwo Gospodarcze

ONSA - Orzecznictwo Naczelnego Sądu Administracyjnego

OSA - Orzecznictwo Sądów Apelacyjnych OSG - Orzecznictwo Sądów Gospodarczych

OSN - Orzecznictwo Sądu Najwyższego - Zbiór Orzeczeń Sądu Najwyższego (1917 - 1939, 1945 - 1952), Orzecznictwo Sądu Najwyższego Izby Cywilnej i Karnej (1953 -1961), Orzecznictwo Sądu Najwyższego Izby Cywilnej (1962), Orzecznictwo Sądu Najwyższego Izby Cywilnej oraz Izby Pracy i Ubezpieczeń Społecznych (1963 -1981), Orzecznictwo Sądu Najwyższego Izby Cywilnej i Administracyjnej oraz Izby Pracy i Ubezpieczeń Społecznych (1982 - 1990), Orzecznictwo Sądu Najwyższego Izby Cywilnej oraz Izby Administracyjnej, Pracy i Ubezpieczeń Społecznych(1991 -1994), Orzecznictwo Sądu Najwyższego Izby Cywilnej (od 1995 r.)

OSP - Orzecznictwo Sądów Polskich (od 1990 r.)  
OSP i KA - Orzecznictwo Sądów Polskich i Komisji Arbitrażowych (1957 - 1989)  
OTK - Orzecznictwo Trybunału Konstytucyjnego  
PiP - Państwo i Prawo  
Prok.iPr. - Prokuratura i Prawo  
PN- Przegląd Notarialny  
PPH - Przegląd Prawa Handlowego  
PPUW - Przegląd Prawniczy Uniwersytetu Warszawskiego  
PS - Przegląd Sądowy  
PSp. - Prawo Spółek  
PUG - Przegląd Ustawodawstwa Gospodarczego  
PiZS - Praca i Zabezpieczenie Społeczne  
RPiE - Ruch Prawniczy i Ekonomiczny  
RPEiS - Ruch Prawniczy Ekonomiczny i Socjologiczny  
SC - Studia Cywilistyczne  
SIS - Studia Iuridica Silesiana  
SP - Studia Prawnicze  
TPP - Transformacje Prawa Prywatnego  
ZNUGd - Zeszyty Naukowe Uniwersytetu Gdańskiego  
ZNUJ - Zeszyty Naukowe Uniwersytetu Jagiellońskiego  
ZNUŁ - Zeszyty Naukowe Uniwersytetu Łódzkiego  
ZNUŚ - Zeszyty Naukowe Uniwersytetu Śląskiego  
ZNUWr - Zeszyty Naukowe Uniwersytetu Wrocławskiego

### **2.7.3. Organy orzekające**

BGH - niemiecki Federalny Sąd Najwyższy  
ETS - Europejski Trybunał Sprawiedliwości  
MTS - Międzynarodowy Trybunał Sprawiedliwości  
NSA - Naczelny Sąd Administracyjny  
SA - Sąd Apelacyjny



SN - Sąd Najwyższy

SN (PS) - Sąd Najwyższy w pełnym składzie

SN (7) - Sąd Najwyższy w składzie siedmiu sędziów

SPI - Sąd Pierwszej Instancji TK - Trybunał Konstytucyjny

WSA - Wojewódzki Sąd Administracyjny

#### **2.7.4. Inne skróty**

art. - artykuł

i nast. - i następne

j.g.u. - jednostka(i) gospodarki uspołecznionej

KDPW - Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych

m.in. - między innymi

NBP - Narodowy Bank Polski

nr - numer

NRA - Naczelna Rada Adwokacka

ONZ - Organizacja Narodów Zjednoczonych

ORA - Okręgowa Rada Adwokacka

p. - page (angielskojęzyczne teksty)

PBN - Państwowe Biuro Notarialne

pkt - punkt

poz. - pozycja

RM - Rada Ministrów

s. - strona(y)

UE - Unia Europejska

UKIE - Urząd Komitetu Integracji Europejskiej

UNIDROIT - Międzynarodowy Instytut Unifikacji Prawa Prywatnego

UOKiK - Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumentów

UPRP - Urząd Patentowy RP

ust. - ustęp

### 2.7.3. Wzory

- **Artykuł:**

*Jan Kowalski\**

*imię i nazwisko: italic, odesłanie gwiazdką do przypisów dolnych*

#### **Prawo zobowiązań w rozwoju historycznym**

*tytuł wyśrodkowały, pogrubiony (bold)*

### **1. Wprowadzenie/Wstęp**

*tytuły rozdziałów bez kropek, linijka odstępu między tytułem (podtytułem) a tekstem*

Aaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa a aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaa  
aaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaa aaaa

### **2. Zobowiązania w czasach najdawniejszych**

Aaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaa aaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa  
aaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaa aaa

*oznaczenie roku studiów (student) albo stopnia naukowego, katedry, instytutu itd. pełnymi nazwami*

#### **2.1. Zobowiązania w prawie antycznym**

Aaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa a aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaa  
aaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaa aaaaaaa

##### **2.1.1. Zobowiązania w prawie rzymskim**

Aaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa1 a aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaa aa  
aaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa

---

\* Autor jest studentem V roku Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Jagiellońskiego.

## 8. Podsumowanie/Wnioski/Konkluzje

Aaaaaaaa aaaaaa aaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaa aaaaaaaaaa a aaaaaa aaaaa aaaaaa  
aaaaaaaa aaaaaaaaaa aaaaaaaaa aaaaa aaaa aaaaa aaaaa aaaaaa aaaaaaaaaa aaa aaaa

Streszczenie „Aaaaaa aaaaa aaaaaa”

Aaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaa  
a aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaa aaa

Summary „Aaaaaa aaaaa aaaaaa”

Aaaaaaaa

- **Glosa**

*Jan Kowalski*

**Glosa do wyroku Trybunału Konstytucyjnego z 1 stycznia 2001 r., P 17/08**

Sentencja wyroku TK z dnia 12 czerwca 2002 r.:

„Art. 4 ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. - Kodeks Cywilny:

1) jest niezgodny z art. 2 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej (...)

2) nie jest niezgodny (..)"

I

Aaaaaa aaaaaaa aaaaaaa aaaaa aaaaaaa aaaa1 aaaaaaa aaaaaaa aaa aaaaaaa aaaa aaaaaa  
aaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaa aaaaaaaaaaaa aaa aaaaa aaa aaaaa aa aaaaa aaaaa

II

Aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaa aa aa  
aaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaaaaaaaaaa aaaaaaaaa aaaaa aaaa

Summary

Aaaaaaaa